



UNIONE ITALIANA
Talijska unija - Italijanska Unija
Via – Ulica – Uljarska 1/IV
51000 FIUME – RIJEKA – REKA
Tel. +385/(0)51/338-285(911); Fax. 212-876
E-Mail: info@unione-italiana.hr
www.unione-italiana.hr
GIUNTA ESECUTIVA

Sig. Amm.: 013-04/2020-15/21
N° Pr.: 2170-67-02-20-4

Ai sensi dell'articolo 43 dello Statuto dell'Unione Italiana e degli articoli 4, 16 e 23 del "Regolamento di procedura della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana", la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, nel corso della sua XXXIV Sessione per corrispondenza, tenutasi in data 13 novembre 2020, dopo aver esaminato il testo "Memorandum d'intesa tra il Comune di Pirano e l'Unione Italiana", su proposta coordinata dei Titolari dei settori "Cultura ed Arte" e "Istituzioni CNI e collaborazione transfrontaliera", ha approvato la seguente:

CONCLUSIONE

13 novembre 2020, N° 261,

"Sottoscrizione del memorandum d'intesa tra il Comune di Pirano e l'Unione Italiana, per il sostegno e condivisione del programma "Piran-Pirano 4 Istria 2025", (acronimo PI2025) candidato a Capitale Europea della Cultura 2025"

1. Si approva la sottoscrizione del Memorandum d'intesa tra il Comune di Pirano e l'Unione Italiana" (testo in allegato), attinente alla programma culturale proposto nell'ambito della candidatura di Pirano – Capitale europea della cultura 2025".
2. L'Unione Italiana esprime il pieno sostegno alla candidatura di Pirano – Capitale europea della cultura 2025.
3. L'Unione Italiana riconosce l'importanza dell'iniziativa, anche alla luce della natura transnazionale del programma culturale proposto, con evidenti ricadute positive per la Comunità Nazionale Italiana in Slovenia e Croazia e, più generalmente, per tutta l'area transfrontaliera di riferimento.
4. L'attuazione della presente Conclusione è di competenza della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana.
2. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione. Se ne dispone la pubblicazione sul sito dell'Unione Italiana www.unione-italiana.hr



Il Presidente
Marin Corva

Fiume, 13 novembre 2020

Recapitare:

- Al Sindaco del Comune di Pirano, Đenio Zadkovič
- Alla Vicesindaco per la nazionalità italiana del Comune di Pirano, Manuela Rojec
- Al Presidente dell'Unione Italiana, Maurizio Tremul.
- Al Presidente dell'Assemblea dell'Unione Italiana, Paolo Demarin.
- Alla Vicepresidente dell'Assemblea dell'Unione Italiana, Arijana Brajko Gall.
- Ai Servizi Amministrativi e Archivio.

MOTIVAZIONE

Il presente Memorandum d'intesa intende promuovere attraverso la collaborazione tra l'Unione Italiana e le Comunità degli Italiani ad essa associate, le attività ed il programma culturale presentato nell'ambito delle iniziative di coordinamento per la candidatura di Pirano, Capitale europea della cultura 2025.

Constatata l'importanza dell'iniziativa per i connazionali e concittadini, si propone di approvare il seguente Accordo di collaborazione.

Memorandum of Understanding

between **Municipality of Piran-Pirano** and **Unione Italiana**

to define shared actions within the proposed cultural programme designed for the Piran-Pirano 4 Istria 2025, (acronym PI2025) candidacy for Piran-Pirano as European Capital of Culture 2025

1. Legal Frame

Municipality of Piran-Pirano as one of the four shortlisted finalists of the European Capital of Culture (ECOC) 2025 title for Slovenia, in close partnership with the Municipalities of the Slovenian Istria: Izola-Isola, Koper-Capodistria and Ankaran-Ancarano is participating to the "Call for Submission of applications for the Union action European Capital of Culture for the year 2025 in the Republic of Slovenia" published on the webpage of the Ministry of Culture <https://www.gov.si/zbirke/projekti-in-programi/evropska-prestolnica-kulture-2025/>.

The administrative internal number of the candidate city is 6102-2/2020.

2. Parties

This Memorandum of Understanding (hereinafter referred to as "MOU") is to state that the partner, Unione Italiana, Uljarska 1, 51000 Fiume-Rijeka and Župančičeva 39 6000 Koper-Capodistria; represented by Maurizio Tremul, as President and Mairn Corva as President of the Executive Committee, the president is committed to work with the candidate city, represented by Đenio Zadković, Mayor of the Municipality of Piran-Pirano, Tartini square 2, 6330 Piran-Pirano, Slovenia on the project **Tartini music hub planned for the 14/15th June 2025.**

The project is part of the cultural-artistic programme bid the Municipality of Piran-Pirano leads.

3. Purpose

During the bidding phase for the candidacy Piran-Pirano 4 Istria 2025, Municipality of Piran-Pirano and from now on referred as PARTNER have mutually identified areas of cooperation and expressed interest in working together after the designation of the title European Capital of Culture 2025 to the Municipality of Piran-Pirano.

The Partner expresses its support for Piran-Pirano 4 Istria 2025 candidacy and should that bid be successful, the Partner is willing to negotiate a precise activity implementation plan in the **Tartini music hub project** as well as in any other project it is invited to be part of in the context of European Capital of Culture 2025.

Further concrete participation will be mutually defined in collaboration with the Bidding Team Piran-Pirano 4 Istria 2025. This collaboration, together with other possible initiatives, will bring increased visibility and credibility, along with strengthening of European partnership and collaboration for both the Partner and Piran-Pirano 4 Istria 2025 project.

4. Term of MOU

This MOU is effective upon the day and date last signed and executed by the duly authorized representatives of the parties to this MOU and shall remain in full force and effect for not longer than December 2025. This MOU may be terminated, without cause, by either party upon one month written notice, which notice shall be delivered to the address listed above.

5. Signatures

In witness whereof, the parties to this MOU through their duly authorized representatives have executed this MOU on the days and dates set out below, and certify that they have read, understood, and agreed to the terms and conditions of this MOU as set forth herein.

The effective date of this MOU is the date of the signature last affixed to this page.

Date: _____

Date: 11/11/2020

On behalf of **Municipality of Piran-Pirano**

On behalf of **Unione Italiana**

Đenio Zadković

Maurizio Tremul

Marin Corva

Mayor

President – President of Executive Committee